



## Энергоэффективная воздушная завеса с вогнутым профилем корпуса для вращающихся дверей.

Scand - это вертикальная воздушная завеса, специально разработанная для вращающихся дверей, где конструкции корпуса завесы и стакана двери сливаются в плавном изгибе. Завеса адаптируется под требования клиента и оснащена энергоэффективными ЕС-моторами, которые обеспечивают бесступенчатое управление воздушным потоком.

### Энергоэффективная и экологичная

Воздушные завесы нового поколения оснащены ЕС моторами, которые на 50% более энергоэффективны, чем традиционные двигатели переменного тока и имеют меньший вес, что облегчает монтаж и транспортировку.

### Интеллектуальные функции

Scand оснащены интеллектуальной системой управления, которая позволяет с минимальными усилиями оптимизировать ваш комфорт. Интеллектуальные и автоматические функции обеспечивают простую настройку и эксплуатацию различных групп оборудования Frico.

### Высокая производительность

Воздушные завесы Frico разрабатываются и производятся в Швеции. Заводская лаборатория, в которой измеряются параметры воздушного потока и уровня шума, является одной из самых совершенных в Европе, а это означает, что мы можем гарантировать производство оборудования с оптимальными техническими характеристиками.

### Scand



Выпускается в 2-х вариантах исполнения:

- ⚡ С электронагревом
- 💧 На горячей воде

Вращающаяся дверь предотвращает непрерывные сквозняки, но все же пропускает определенное количество холодного воздуха при каждом вращении. При правильно установленных воздушных завесах можно получить большую экономию энергии.



### Алгоритм заказа

**Модель - Место подключений - Общая высота - Материал / цвет**

Пример: SFFEC4WL - A - 2800 - P

**Модель** Смотрите Технические характеристики.

**Место подключений** A = сверху  
B = снизу

**Общая высота** Мин. высота 2200 мм.  
Макс высота 3000 мм. Удлинение без вентиляторов.

**Материал/цвет** P = шлифованная нержавеющая сталь  
B = матовая нержавеющая сталь  
MP = зеркально полированная нержавеющая сталь  
Стандартный RAL-код = Порошковое напыление RAL  
Стандартный NCS-код = Порошковое напыление NCS

## ⚡ С электронагревом - SFFEC E (IP20)

Напряжение двигатель: 230В~

Модель	Режимы мощности [кВт]	Расход воздуха* <sup>1</sup> [м <sup>3</sup> /ч]	$\Delta t^{*4}$ [°C]	Мощность звука* <sup>2</sup> [дБ(A)]	Звуковое давление* <sup>3</sup> [дБ(A)]	Сила тока, двигатель [А]	Напряжение [В] Ток [А] (нагрев)	Длина* <sup>7</sup> [мм]	Вес [кг]
SFFEC4E16	5,4/11/16	1850/3600	26/13	82	48/66	4,1	400В3~/24	2200	70
SFFEC6E24	7,8/16/24	2300/4700	30/15	83	50/67	6	400В3~/34	2200	75

## 💧 На горячей воде - SFFEC WH (IP20)

Модель	Мощность* <sup>5</sup> [кВт]	Мощность* <sup>6</sup> [кВт]	Расход воздуха* <sup>1</sup> [м <sup>3</sup> /ч]	$\Delta t^{*4,5}$ [°C]	$\Delta t^{*4,6}$ [°C]	Расход воды [л]	Мощность звука* <sup>2</sup> [дБ(A)]	Звуковое давление* <sup>3</sup> [дБ(A)]	Сила тока, двигатель [А]	Длина* <sup>7</sup> [мм]	Вес [кг]
SFFEC4WL	21	36	1650/3300	24/19	40/32	4,4	80	47/64	4,1	2200	70
SFFEC6WL	26	44	2200/4600	22/17	37/28	4,4	81	47/65	6	2200	75

\*1) Низкий/высокий расход воздуха (2В/10В).

\*2) Мощность звука (LWA) измерена в соответствии с ISO 27327-2: 2014, Тип установки E.

\*3) Звуковое давление (LpA). Условия: Расстояние до прибора 5 метров. Фактор направленности 2. Эквивалентная площадь звукопоглощения 200 м<sup>2</sup>. При низком/высоком расходе воздуха (2В/10В).\*4)  $\Delta t$  = увеличение температуры проходящего воздуха при полной выходной мощности и низком/высоком расходе воздуха (2В/10В).

\*5) Для температуры воды 60/40 °C, и воздуха на входе +18 °C.

\*6) Для температуры воды 90/70 °C и воздуха на входе +18 °C.

\*7) Стандартная высота. Макс. высота 3000 мм (удлинение без вентиляторов).

Исполнение для монтажа справа производится по спецзаказу.

Произведено в Швеции, коррозионно-стойкий корпус выполнен из шлифованной, матовой или зеркально полированной нержавеющей стали или из оцинкованной стали с порошковой окраской, любой цвет по кодам RAL/NCS. Направляющие выполнены из алюминия. Цвет решетки забора: серый, RAL7046. Алгоритм заказа приведен на предыдущей странице.





### Монтаж

Воздушная завеса установлена слева от дверного проема, если смотреть изнутри помещения. Корпус завесы имеет изогнутую конструкцию, что делает его неотъемлемой частью стакана вращающейся двери. Стандартная высота 2200 мм. Модели высотой до 3 м могут изготавливаться по алгоритму заказа (в едином корпусе, удлинение без вентиляторов). Секция удлинения для завесы высотой от 3 до 4 м заказывается как принадлежность. Во избежание опрокидывания завесу необходимо зафиксировать в верхней точке.

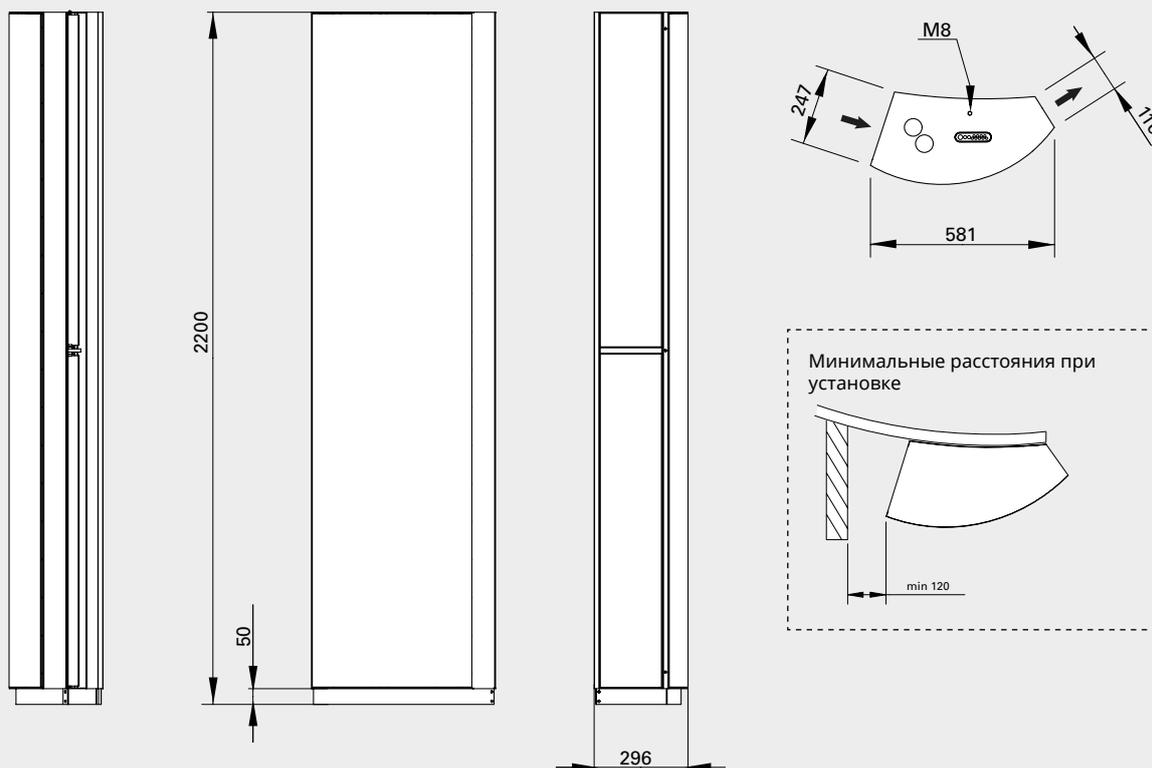
### Подключение

Работы по техобслуживанию и ремонту легко выполняются через сервисный люк, который является фронтальной панелью завесы. Воздушная завеса имеет встроенную управляющую плату, которая подключается к выбранной внешней системе управления FC.

Питание 230В3~ подается на встроенную управляющую плату. Доступ к управляющей плате осуществляется через кабельные вводы в верхней части завесы. Кабели связи и внешних датчиков подключены к встроенной управляющей плате. Электроподключение может быть как сверху, так и снизу завесы, что указывается в алгоритме заказа.

Соединительные патрубки завес с подводом горячей воды в соответствии с кодом заказа располагаются с верхнего или нижнего торца завесы. Гибкие подводы поставляются как принадлежность. Воздушные завесы с теплообменниками должны всегда оснащаться комплектами клапанов, смотрите раздел Комплекты клапанов и Принадлежности.

Внутренняя резьба : 1", DN25



Электросхемы и другая техническая информация приведены в инструкции по эксплуатации и на сайте [www.frico.net](http://www.frico.net).

Воздушные завесы Frisco поставляются со встроенной управляющей платой, а по вашему выбору дополняются системой управления FC для реализации многих интеллектуальных и энергосберегающих функций системы. Для выбора существует четыре различных комплекта, в зависимости от ваших требований.

### FC Direct

#### Начальный уровень

- Дверной контакт
- Функция календаря
- Таймер фильтра



### FC Smart

#### FC Direct +

- Управление с помощью мобильного приложения (Bluetooth)
- Возможна установка беспроводных датчиков
- Настраиваемая функция календаря
- Режим Отсутствия и Форсаж
- Настраиваемый таймер фильтра
- Режим Вестибюль
- Возможность зонирования



### FC Direct

Система управления начального уровня для базовых условий работы. Дверной контакт обеспечивает автоматическую функцию энергосбережения, так как воздушная завеса активируется только при открывании двери. Когда дверь закрыта, она находится в режиме ожидания или работает на более низкой скорости вентилятора, если требуется дополнительное тепло. С помощью функции календаря вы можете запланировать, когда система должна быть активна.



### FC Smart

Система управления второго уровня для реализации расширенных возможностей работы. FC Smart поставляется со всеми функциями системы FC Direct плюс дополнительные функции энергосбережения и возможность управления при помощи мобильного приложения (Bluetooth). Приложение открывает вам доступ ко всем функциям системы, позволяя настроить ее именно так, как вы хотите. На этом уровне в более крупной системе можно создавать различные зоны с индивидуальными настройками.



### FC Pro

Система управления третьего уровня с максимальными возможностями. FC Pro поставляется со всеми функциями системы FC Direct и FC Smart плюс дополнительные автоматические функции энергосбережения. Получая и анализируя информацию о температуре внутри помещения и снаружи, система управления добавляет только строго необходимое количество тепла и воздуха, чтобы избежать излишнего расхода и тем самым снизить потребление энергии.



### FC Building - BMS

Комплексная система управления зданиями с возможностью работы по сигналу 0-10В или протоколу Modbus. Система FC Building позволяет получать информацию о состоянии оборудования и сигналы тревоги. Протокол Modbus позволяет в полной мере использовать все функции энергосбережения в системе управления.



### FC Building - BMS

#### FC Direct +

- 0-10В или Modbus
  - Автоматическое регулирование расхода воздуха\*
  - Автоматическая блокировка нагрева\*
  - Установка режимов нагрева и вентилятора
  - Индикация аварийного сигнала
  - Считывание значений
- \*Требуется сигнал датчика наружной температуры*

Номер артикула	Модель	Описание
74684	FCDA	FC Direct, система управления первого уровня
74685	FCSA	FC Smart, система управления второго уровня
74686	FCPA	FC Pro, система управления третьего уровня
74687	FCBA	FC Building - система BMS

# Комплектация системы управления и ее элементы

Система управления FC позволяет реализовать множество интеллектуальных и энергосберегающих функций. В дополнение к четырем комплектным версиям можно добавить отдельные элементы для расширения возможностей и персональной настройки системы. С помощью уровней мобильного приложения (FC Smart и FC Pro) также можно создавать и контролировать различные зоны. Каждая дополнительная зона должна быть оснащена одним комплектом FC Direct и, при дополнении её прочими принадлежностями, может быть отлажена для работы в соответствии с вашими индивидуальными запросами.



### FC Direct, комплект управления

Панель управления вентилятором и обогревом, дверной контакт и 5-метровый коммуникационный кабель. Может использоваться для дополнительных зон в комбинации с FC Smart и FC Pro. IP44.



### FCRTX, внешний датчик комнатной температуры.

Для регистрации комнатной температуры в месте, отличном от места установки панели управления, 10-метровый кабель в комплекте. IP20.



### FCOTX, датчик наружной температуры

Снимает показания температуры наружного воздуха, 10-метровый кабель в комплекте. Активирует автоматическое управление воздушной завесой и блокировку нагрева. IP44.



### FCLAP, пульт локального доступа

Локальная точка доступа для дополнительных датчиков (при работе более 8 датчиков) и расширенный диапазон для датчиков или управления с использованием мобильного приложения (Bluetooth), 10-метровый коммуникационный кабель в комплекте. IP44.



### FCSC/FCBC, кабель

Кабель FCSC длиной 10 или 25м для удлинения штатного кабеля датчиков. Кабель связи FCBC для дополнительных элементов оборудования в пределах одной зоны, имеется длиной 5, 10 или 25м.



### FCDC, дверной контакт

Дверной контакт активирует включение/выключение воздушного потока. Позволяет управлять воздушными завесами в разных дверных проемах индивидуально в пределах одной и той же зоны.



### FCTXRF, беспроводный датчик внутренней/внешней температуры

Беспроводный датчик внутренней/внешней температуры с теми же функциями, что и FCRTX и FCOTX. Дальность действия до 50 м. Срок службы батареи: 3-5 лет. IP44.

#### FC Direct

##### Состав

- FCCF панель управления
- FCBC05
- FCDC

#### FC Smart

##### Состав

- FCCF панель управления
- FCBC10
- FCDC
- FCLAP

#### FC Pro

##### Состав

- FCCF панель управления
- FCBC10
- FCDC
- FCLAP
- FCTXRF

#### FC Building - BMS

##### Состав

- FCCF панель управления
- FCBC10
- FCDC
- FCBAR, пульт локального доступа BMS

Номер артикула	Модель	Описание	Основные размеры
74684	FCDA	FC Direct, система управления первого уровня	89x89x26 mm (FCCF)
74694	FCRTX	Внешний датчик комнатной температуры	39x39x23 mm
74695	FCOTX	Датчик наружной температуры	39x39x23 mm
74699	FCLAP	Локальная точка доступа для дополнительных датчиков и расширения диапазона.	89x89x26 mm
74718	FCBC05	Дополнительный коммуникационный кабель, 5м	5 m
74719	FCBC10	Дополнительный коммуникационный кабель, 10м	10 m
74720	FCBC25	Дополнительный коммуникационный кабель, 25м	25 m
74721	FCSC10	Дополнительный кабель для датчика, 10м	10 m
74722	FCSC25	Дополнительный кабель для датчика, 25м	25 m
17495	FCDC	Дверной контакт	
74703	FCTXRF	Беспроводный датчик внутренней/внешней температуры (для FC Smart, FC Pro)	89x89x26 mm

Воздушные завесы на горячей воде необходимо оснащать комплектами клапанов. Система клапанов контролирует расход воды и активирует режим максимального теплосъема только тогда, когда это необходимо. Активируемая функция байпаса, позволяет пропускать через теплообменник небольшой поток воды для того, чтобы в трубной системе всегда была горячая вода, тем самым обеспечивая защиту её от замерзания и более быстрый дополнительный нагрев. Датчик температуры обратной воды позволяет эффективно использовать теплоноситель, не платить штрафы за перегрев обратной воды и снижать общее потребление энергии.



#### VPFC, комплект клапанов пропорционального регулирования и постоянного расхода

Регулирующий 2-х ходовой клапан постоянного расхода с функцией балансировки, пропорциональный привод, запорный клапан и клапан байпаса.



#### FCWTA, датчик температуры обратной воды

Позволяет контролировать температуру обратной воды и автоматическую работу клапана байпаса, что обеспечивает функцию защиты от замерзания и снижение энергопотребления.

Номер артикула	Модель	Условный проход	Диапазон расхода л/сек
238293	VPFC15LF	DN15	0,012-0,068
238294	VPFC15NF	DN15	0,024-0,13
238295	VPFC20	DN20	0,058-0,32
238296	VPFC25	DN25	0,10-0,60
238297	VPFC32	DN32	0,22-1,03
74702	FCWTA	Датчик температуры обратной воды	

## Принадлежности - воздушные завесы с подводом горячей воды



#### FH1025, гибкая подводка

Гибкая подводка (DN25, 1" внутренняя/внешняя резьба) поставляется как принадлежность для удобства и простоты подключения к отопительным сетям.

Номер артикула	Модель	Используется для	Состоит из
330955	FH1025	SFFEC4/6	2

## Принадлежности - монтаж



#### SFSEH, секция удлинения

Удлинняет завесу, до требуемой высоты проема вращающейся двери. Длина 100-1000 мм. Изготавливается под заказ необходимой длины.

Номер артикула	Модель	Используется для	Состоит из
	SFSEH	SFFEC4/6	1